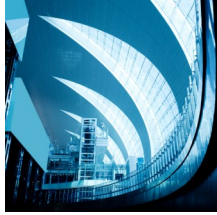


Football Monthly November 2019



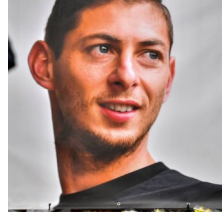
FIFA发布法律与合规资料库 Legal.fifa.com



FIFA发布1694号通知 [Circular No.1694](http://Circular.No.1694)



FIFA足球经纪人改革 [第二阶段改革计划](#)



PSC公布Sala转会案决定 [决定原文](#)

FIFA发布法律资料库



2019年10月31日, FIFA正式发布了“法律资料库” (legal.fifa.com), 旨在集中收集与发布FIFA法律及合规资料, 便于用户及利益相关者 (stakeholders, 如FIFPro, ECA等) 查阅和直接使用。这项举措系FIFA2.0的重要组成部分。FIFA法律资料库公布资料如下:

- FIFA纪律委员会及上诉委员会的实体决定 (限于2019年1月1日后提起的案件)
- FIFA道德委员会做出的实体决定 (限于2019年1月1日后提起的案件)
- FIFA球员身份委员会及争议解决庭决定 (限于2019年1月1日后提起的案件)
- FIFA作为案件当事人的国际体育仲裁院裁决 (限于2019年1月1日后提起的案件)
- FIFA向国际体育仲裁理事会 (International Council of Arbitration for Sport, 简称“**ICAS**”) 提名的国际体育仲裁院 (Court of Arbitration for Sport, 简称“**CAS**”) 仲裁员候选人, 以及这些人进入CAS仲裁员名单后, 在CAS程序中被提名为仲裁员的次数

LexVeritas评述

FIFA2.0的关键在于提升FIFA透明化, 以及提高足球利益相关者 (如FIFPro, ECA等) 对FIFA相关规定、决策的参与。年度FIFA足球法大会的召开 (并提供直播和回放) 以及法律资料库的发布均是FIFA法律部为推进其工作的透明化所作出的努力, 且此类项目的落地也彰显了法律部在FIFA2.0享有更重要的地位, 也拥有FIFA最高领导层的支持。FIFA法律资料库的建立也是“国际足球法”业已存在的例证。

FIFA发布1694号通知, 进一步修改《球员身份委员会与争议解决庭程序规则》



2019年10月24日, FIFA理事会于中国上海召开会议, 除决定扩军后的首届“世界俱乐部杯”将于2021年于中国举行, 也批准了对《球员身份委员会与争议解决庭程序规则》的进一步修订。该修订于2019年10月30日通过1694号通知向FIFA各成员协会发布, 并于2019年11月1日正式生效。

修订集中在第9、14、15、16、17、20条, 旨在简化程序, 理顺语言和流程, 体现在 (1) 督促申请人及时补足案件申请材料, 若未能在指定期限内提交, 将被视为撤回申请; (2) 原则上仅允许一轮文件交换; (3) 球员身份理事会 (PSC) 管理的程序将以当事人在TMS内注册的联系方式为准; (4) 相关程序的期间限定为5天至20天; 此外, FIFA原则上会在legal.fifa.com发布2019年1月1日后提起案件的相关决定, 但当事人若认为有敏感信息, 可在收到决定理由的五日内向FIFA要求匿名处理。

点击[此处](#), 阅览[FIFA Circular No.1694](http://FIFA.Circular.No.1694)。

FIFA理事会批准“第二阶段改革计划” (Second Reform Package)



2019年10月24日, FIFA理事会批准了“转会系统工作组” (Task Force Transfer System) 提交的、并已由足球利益相关者理事会 (Football Stakeholders Committee) 认可的“第二阶段改革计划”, 内容主要包括:

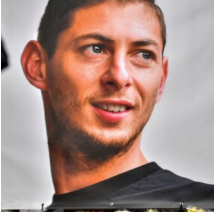
足球经纪人

- 重新要求足球经纪人注册并参加继续教育
- 建立足球经纪人佣金封顶制度 (代表卖出俱乐部的经纪人佣金封顶为转会费的10%; 代表买入俱乐部的经纪人佣金封顶为转会费的3%; 代表转会球员的经纪人佣金封顶为转会费的3%)
- 所有佣金将通过FIFA即将设立的中央清算系统结算
- 禁止经纪人多重代理 (以避免利益冲突)
- 为妥善解决经纪人、球员及俱乐部之间的冲突, 专设争议解决机制

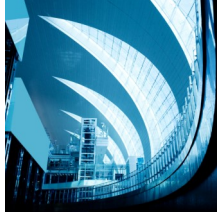
租借

- 确保租借系为青训之目的, 而非为商业利益驱动; 国际租借应只限于22岁以上的球员
- 从2020/2021赛季开始, 每一俱乐部只能进行八次国际租借 (包括租进租出); 从2022/2023赛季开始, 上述 (国际租借) 次数减至六次, 且两个俱乐部之间最多能进行三次租借。

Football Monthly November 2019



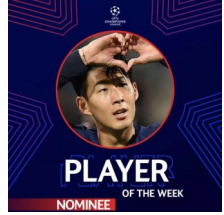
PSC公布Sala转会案
[决定原文](#)



FIFA发布1694号通知
[Circular No.1694](#)



FIFA足球经纪人改革
[第二阶段改革计划](#)



热刺 v. 埃弗顿，一张“夹杂一切”的红牌背后

FIFA球员身份委员会公布Emiliano Raul Sala转会案的决定理由



2019年11月4日，FIFA球员身份委员会（PSC）公布了其早前就不幸遭遇空难的阿根廷籍球员Emiliano Raul Sala（以下简称“Sala”）转会案的[决定理由](#)。

2019年1月19日，法国南特俱乐部（以下简称“南特”）与英国威尔士的卡迪夫城俱乐部（以下简称“卡迪夫”）签订转会协议，约定了卡迪夫在条件满足后，分三次向南特支付约1700万欧元转会费，且卡迪夫如在英超升级成功，还需向南特支付额外的奖金。1月21日约下午五点半，威尔士足协在TMS系统完成了Sala的注册。不幸的是，注册完成几个小时后，Sala从南特飞往卡迪夫城所乘坐的飞机在英吉利海峡坠落，Sala不幸遇难。

根据南特与卡迪夫签订的Sala转会协议，转会费第一期600万欧元应在Sala于卡迪夫注册后五日内支付。卡迪夫拒绝付款，南特根据转会协议中的争议解决条款，向FIFA提起了针对卡迪夫的程序。双方的争议集中在（1）FIFA的管辖权；（2）转会协议是否有效，即约定的协议生效条件是否已满足；（3）FIFA程序是否应中止，待空难调查结果公布后，以及刑事调查尘埃落定后再启动；（4）南特是否应就空难负责并赔偿卡迪夫的损失，由此抵消其向卡迪夫索赔的金额。

PSC几乎全盘驳回了卡迪夫的抗辩及反诉；这也意味着南特取得了PSC程序中的胜利。PSC在该决定中论证：（1）FIFA具有管辖权——尽管本案的争议解决条款约定提交DRC，却根据Regulations on the Status and Transfer of Players（以下简称“RSTP”）最终由PSC审理，这并不影响双方将争议提交FIFA解决的合意；（2）评估转会协议生效要件是否满足应[严格基于协议约定与事实](#)——本案中，所有要件事实上均已成就，协议生效；（3）本案仅系合同纠纷，审理的结果与任何有关该空难的调查互不影响，因此无需中止FIFA程序以等待空难调查结果；（4）关于南特是否应就空难负责并赔偿卡迪夫损失，应是法院的职责，FIFA不做判定，并且在本案合同纠纷的审理中不做考虑。

PSC做出结论：南特与卡迪夫之间就Sala签订的转会协议业已生效，约定的付款条件已满足，卡迪夫应依约付款，并承担相应的利息。考虑到本案的特殊性，PSC决定免除双方承担25000瑞士法郎的程序费用。

LexVeritas评述

本案表明，FIFA争议解决系严格基于案件事实与法律关系；与事实、法律无关的牵强论述对案件的走势没有帮助。此外，**PSC在本案中也运用了RSTP最新的改革**，即根据RSTP24bis第（1）段和第（2）段，PSC在裁定金钱给付义务时，应同时裁定给付义务未履行的后果 - 本案中，PSC裁定：若卡迪夫在南特通知其银行账号后四十五日后仍拒不付款，卡迪夫将连续三个赛季被禁止注册新球员（不论是国内还是国际球员），直到付清为止。

热刺 v. 埃弗顿：一张“夹杂一切”的英超红牌背后

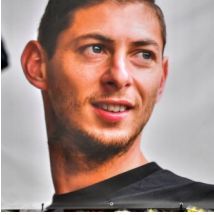


北京时间2019年11月4日凌晨热刺对埃弗顿的比赛，本来是有些索然无味的。主裁判又是在早前“双红会”上因争议判罚频上热搜的阿特金森（Martin Atkinson）。和“双红会”类似，这场比赛多次因为阿特金森与视频助理裁判（VAR）的冗长商议而暂停，引起在场球迷的不满，他的一些判罚也令场外的解说不解。比赛到了七十九分钟，看球的人本已有些百无聊赖走神时，却听解说“在叫担架了，情况看上去非常严重”。再定睛一看时，画面并没有对准伤员，我看到的是双手抱头一脸惊恐的孙兴慜，以及背对镜头明显不知所措的奥里耶。场上一片混乱。

足球场上的伤病并不罕见，但如此活生生地见证严重伤给整场比赛罩上阴霾，却是头一次。电视回放只到孙兴慜从戈麦斯脚底铲球，后者失去平衡的一瞬间，不能再回放接下来的镜头是因为实在令人不忍直视。但周围球员的反应，包括奥里耶的呆若木鸡，其他球员的沮丧，尤其是以为自己是非魁祸首的孙兴慜，他双手掩面，哭得痛彻心扉，令隔着电视机的观众，[似乎也感同身受戈麦斯的疼痛](#)。从后续的图片报道可得知戈麦斯是倒地时的姿势致脚踝严重变形——观众和读者尚且感到痛，更何况其他球员？“他们知道，这可能发生在他们任何一人的身上”，因伤不能上场的凯恩说，他尽量避免看到有关戈麦斯伤情的图片或报道。

阿特金森本来向孙兴慜掏出的是黄牌——因为很明显孙兴慜并非恶意犯规；但在知晓戈麦斯伤情的严重程度后，他换成了红牌，向孙兴慜出示并罚他下场。早已哭成泪人的孙兴慜似乎已经六神无主了，他接受了判罚，双手抱头，在埃弗顿主场球迷愤怒的喊声中，缩成一团，颤抖着匆匆退场。在走过混采区时，他用手把自己的脸遮住，也没有停下来和等待他的韩国记者交流。场上局势控制住后，比赛虽然在继续，但可以明显看出戈麦斯伤情对两队的打击——不管是热刺还是伤员所属的埃弗顿，队员们都都在努力克制自己的情绪，但却也无法掩饰分心，即使是从未亲自上场踢过足球的笔者，也能清楚地感知他们一边从惊恐中收拾情绪一边控制不住地牵挂，[两种情绪的碰撞撕扯](#)。（未完待续）

Football Monthly November 2019



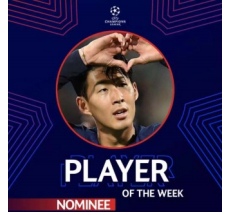
PSC公布Sala转会案
[决定原文](#)



FIFA发布1694号通知
[Circular No.1694](#)



FIFA足球经纪人改革
[第二阶段改革计划](#)



PSC公布Sala转会案决定
[决定原文](#)

热刺 v. 埃弗顿：一张“夹杂着一切”的英超红牌背后（接前页）



因为戈麦斯的伤，也因为孙兴慜的眼泪，对于这场比赛，胜负已无足轻重。主客球队和球迷们都在为戈麦斯早日康复，重回球场而祈祷；背着“罪人”沉重心理负担下场的孙兴慜，也并未被忽视。眼见戈麦斯严重伤情，且自责系“罪人”的心理负担对孙兴慜造成的阴影和影响，也许并不亚于身体上的伤病；再加上被红牌罚下，也令他更加相信是自己的错造成了这一切。可以说，孙兴慜也是本次事件的另一受害者 - 回到更衣室后，他头也不抬，哭成了泪人，把电话关机，只想一个人呆着。

本来略为平淡的一场比赛，因场上这惊心动魄的一幕势必被长久铭记。而事件发生后的一切，埃弗顿和热刺两队及球员们的表现，则是将体育的精神和足球的动人之处诠释得淋漓尽致。见证事件发生那一刻的人们都很清楚，不是孙兴慜直接导致的（戈麦斯严重伤），他也绝对不是故意的；但是，在看到痛苦的戈麦斯和他的伤情后，孙兴慜自责的眼泪和痛苦，证明他是一名真正的运动员，是发自肺腑地为对手受伤感到伤痛，也为自己参与其中悔恨不已。作为亚洲人闯荡欧洲球场的杰出代表，他的出色成绩以及阳光性格固然胜任偶像；但他在本事件发生后最天然的本能反应，令人是由衷欣赏的——好一位真正的绅士！



埃弗顿的球员们并非像在球场上常见的那样，围过来找孙兴慜的麻烦、为戈麦斯出气；第一时间过来搂着孙兴慜安慰他的，反而是埃弗顿的门将。事后，埃弗顿的队长科尔曼专程来到客队更衣室安慰孙兴慜。热刺上下也更是拧成一股绳，不仅在公开场合多次表达对孙兴慜的无条件支持，还为他提供心理辅导；队友们也不断地鼓励他，告诉孙兴慜这不是他的错。

埃弗顿的球迷们也很理性，未被愤怒冲昏头脑——他们中很多人也认为孙兴慜被红牌罚下是主裁判错误的决定。尽管赛后英超联赛发布声明，试图解释主裁判Atkinson的红牌决定系基于“（孙兴慜的）拼抢导致了（戈麦斯）人身安全受到威胁”，英足总已于11月5日针对热刺就该红牌的申诉作出决定，确认Atkinson向孙兴慜发出的红牌是错误的，应予撤销，孙兴慜在英超联赛的三场禁赛也即刻取消。根据英足总《纪律处罚规则》第15条，被红牌罚下的球员及俱乐部可以通过“快速通道”（fast track）向英足总的Regulatory Commission进行申诉，但有责任证明裁判的决定是有“明显错误”。根据英足总《纪律处罚规则》中的相关快速申诉规则，热刺应在比赛后下一个工作日（即11月4日）下午1点前提起申诉程序，而该程序不会经由任何听证，仅由Regulatory Commission基于书面及视频证据做出决定。该程序的快速性体现在，申诉决定需在处罚（本案中为禁赛）被执行前做出。11月5日，英足总即宣布，撤销孙兴慜的红牌，禁赛处罚立即失效，孙兴慜将有资格代表热刺出战接下来的英超比赛。根据英足总纪律处罚规则，Regulatory Commission的决定就是最终决定，不能被上诉。

红牌的撤销相信对孙兴慜的心理有积极作用，有助于他恢复在球场上的状态；随之传来的好消息是戈麦斯的手术很成功，已经离开医院开始康复疗程，并有望完全恢复。看起来糟透了惨烈事件，倒也给了所有牵涉其中的人留了一线生机。在这场几乎“夹杂着所有复杂情况”的比赛里，久经沙场的球员也需要适应从未经历过的场面，迅速收拾心情专业地投入剩余比赛并争取顺利；作为旁观者，我看到的是真正职业球员的惺惺相惜，不仅有一支球队内的团队和兄弟情谊，更有球队间相互理解、宽慰、支持的人性光辉。也许更坏、最坏的事会有可能发生，但是有爱与善意的温度，就留有一线生天。（作者：蔡果律师）

后记：

本周虽然过得煎熬，但凭借着强大的意志力与周围人们的关心和理解，场上的孙兴慜仍然所向披靡。在11月7日对阵贝尔格莱德红星的欧冠预选赛中，他独中两元；红牌撤销后，他于11月9日热刺对谢菲尔德联的英超比赛中首发，并率先进球，为热刺取得优势。尽管背负着戈麦斯伤病事件的沉重压力，他凭借着超强的人格魅力和杰出的场上表现，被热刺球迷票选为（对阵贝尔格莱德红星）全场最佳，并入选当周欧冠最佳球员候选名单。对于那场（戈麦斯遭受严重伤的）刻骨铭心英超比赛，他说：



“我必须明白自己该干什么，要干什么。我清楚自己有多幸运。身边的朋友都给了我很强的帮助，有来自我的队友，甚至是埃弗顿的球迷，还有热刺球迷，还有韩国球迷。

对这一切我感到非常非常感激，我依然对此感到很抱歉，但在球场上，我要努力，因为球队需要正能量。

我要告诉大家的是，非常感谢所有的短信支持我，当然，还是很难过的要说，我很感激，我也清楚自己有多幸运。我想要在球场上回报大家，这是我能做的。我也要尊重戈麦斯，而我尊重的方式，就是比过去更努力。”